

Beskrivelse av Prosjektplass Sachsenhausen

Som ASF-frivillig i Gedenkstätte und Museum Sachsenhausen (GuMS) er man en del av den pedagogiske avdelingen. Denne avdelingen holder til i Turm A som er inngangsbygningen til det som var selve fangeleiren. Kontorene her er i ganske dårlig forfatning, men i løpet av 2003 skal det åpnes et nytt og moderne besøkersentrum ved hovedinngangen til GuMS. Avdelingen består av fem fast ansatte, en "Gedenkdiener" (dvs. en som avlegger siviltjenesten i utlandet) fra Østerrike og noen studenter som har omvisninger på honorarbasis.

Arbeidsoppgaver:

1. Gedenkdiener og ASF-frivillig er stasjonert i besøkerinformasjonen og skal ta seg av telefoner, bestillinger, besøkende og annet kontorarbeid. På den ene siden er dette "normalt sekretariatsarbeid", på den andre siden er besøkerinformasjonen hjertet av den pedagogiske avdelingen og arbeidet her gjør at man får et godt innblikk i hvordan et slikt KZ-museum fungerer. Og det er til tider også veldig mye "action" her, f.eks. når en omviser faller ut pga. sykdom og gruppene må omdisponeres, det tekniske anlegget i den ene musumsbygningen fungerer ikke, en uanmeldt sint gruppe står foran deg og kjefter, blekkpatronen i kopimaskinen er tom og dessuten regner det inn i den museumsbygningen som skal åpnes om to dager – og alt dette skjer på en gang. Man skal ikke undervurdere det å sitte i informasjonen!
2. Omvisninger for skoleklasser og andre besøkende hører til hovedaktiviteten. Vanligvis er det snakk om én til to grupper per dag, bortsett fra mandag når museet egentlig er stengt og man kan konsentrere seg om andre oppgaver enn omvisningene (fast ansatte jobber tirsdag til fredag og annenhver helg, mens de frivillige jobber mandag til fredag. Det spørres ofte om man kan springe inn for omvisninger i helgene. Man får da igjen overtidstimen senere). Den frivillige har omvisninger på norsk og tysk, men det er kjempeflott hvis man kan tilby flere språk som f.eks. engelsk, fransk og spansk.
3. Oversettelse av norske fangeberetninger til tysk.
4. Det er mulig å engasjere seg i annet arbeid som f.eks. hjelpe arbeidsgrupper som jobber med utstillinger, et antirassismeprosjekt i Oranienburg eller noe annet man interesserer seg for. Hovedsaklig skal den frivillige være i den pedagogiske avdelingen, men det er rom for egeninitiativ. Spesielt er det lurt å finne noe å fylle mandagen med, når den pedagogiske avdelingen har stengt.

Tips til min etterfølger

Jeg vil ikke predestinere møtet med GuMS. Det er best å skape sitt eget inntrykk. Men noen tips vil jeg likevel komme med.

1. Jeg synes det var vanskelig å få ro til å gjøre oversettelser fordi jeg måtte sitte i sekretariatet samtidig. Der ringte telefonen gjennomsnittlig hvert 5. minutt samtidig som det kommer mange

besøkende og stiller spørsmål (dette er ingen overdrivelse). Så det er nok lurt å be om å få sitte et annet sted og eventuelt bruke mandagen til oversettelser.

2. Det kan være vanskelig å få låne pc når man trenger det, fordi det er manko på slikt utstyr i avdelingen. Har man bærbar pc, kan det være lurt å ta med den (men husk forsikring, for forsikringen man får av ASF gjelder ikke eiendeler). Det er også greit å ta med ordbøker og litt informasjon om Norge under krigen som man kan bruke i omvisninger. Bøker om nordmenn i Sachsenhausen er det nok av i museets bibliotek.